

ثبت الجزاء

الصفحة

الدكتور عيسى سلمان	تقديم	٢
الدكتور فاضل عبدالواحد	ثم جاء الطوفان	٣
الدكتور صبحي انور رشيد	دراسة نقدية لمسلة من بكرة	٣٩
الدكتور عبدالهادي الفؤادي	الالهيات البابلية	٥٥
ربيع القيسي	تحريات وتنقيبات أثرية في دولة الامارات العربية المتحدة	٧٥
الدكتور عادل نجم عبو	الصيانة واساليب التسقيف في بوابة ادد الاشورية	١٥٧
الدكتور طارق مظلوم	المسائن	١٦٥
الدكتور واثق الصالحي	كتابات الحضرة	١٧١
الدكتور عيسى سلمان	مخطوطتان مزوقتان من القاهرة	١٨٩
عطا الحديثي	الصيانة الاثرية في واسط	١٩٩
الدكتور غازي رجب محمد	المنبر في العصر الاسلامي الاول	٢١١
الدكتور صالح احمد العلي	الاسرة العباسية في بغداد	٢٣١
اسماعيل حسين حجارة	التنقيب في شهرزور	٢٣٨
منير يوسف طه	تنقيبات البعثة الآثرية العراقية في مستوطن الدربحانية	٢٧٥
اسامة ناصر النقشبندى	- اماره رأس الخيمة - دولة الامارات العربية المتحدة	٣١١
	خزن وصيانة المخطوطات	

التقارير والانباء والمراسلات

تعريب الدكتور فوزي رشيد	سقوط بغداد والخليفة المستعصم على منمنمة من تبريز	٣٢٣
تعريب الدكتور وليد الجادر	مفهوم الزمان والمكان في وادي الرافدين القديم	٣٢٧
كمال منصور عبادة	آثار متفرقة أحرزها المتحف العراقي	٣٤٥
عبدالصاحب الهر	الزحف العمراني واثره في ازالة معالم حضارية	٣٥٩

الصيانة الأثرية في واسط

بقلم : عطا العديشي
معاون مدير الآثار العام

مدينة واسط

تتشر إطلال مدينة واسط الأثرية على جانبي عقيق نهر دجلة القديم اليابس الآن ، والذي يعرف بالدجلة ، وهي تقع على مسافة ٥٠ كيلو مترا الى الجنوب الشرقي من مدينة الكوت الحالية وبمسافة ٣٠ كيلو مترا الى الشمال الشرقي من مدينة الحي . ومدينة واسط من الحواضر العربية الجليلة الزاهرة بتاريخ حضاري وسياسي حافل . وهي تأسست وازدهرت في مرحلة تطورية دقيقة من التاريخ العربي الاسلامي وذلك في خلافة عبدالملك بن مروان الذي اتم عهد بتحويلات جديدة استهدفت ترسيخ مقومات الحضارة العربية وتحقيق شخصيتها المستقلة . وفي خضم البنيان الجديد هذا كان العراق

مسرحا للكثير من الثورات والفتن والمنازعات ، وعندها ولي عبدالملك بن مروان أمر العراق الى الحجاج بن يوسف الثقفي ، فاتخذ من الكوفة فلبصرة مراكز لامارته ، وسعى لاعادة النظام اليهما مستعينا في ذلك بالمقاتلة من جند الشام الذين اصطحبهم معه ليقضي على تلك الفتن والمنازعات والتي كان من اخطرها حركة ابن الاشعث ، وخلال مكوث الحجاج في الكوفة والبصرة وجد بان الضرورة تستدعي اختيار مركز جديد لحكمه وليكون مقرا لجنده^(١) بحيث تتوفر فيه النواحي الجغرافية والسوقية الاساسية اللازمة التي ينبغي تواجدها في موقع مدينة أرادها قاعدة للإدارة والجيش ليقضي على الفتن والثورات في العراق والمشرق خاصة بعد ان الحق بامارته كلا من خراسان

(١) ابن الاثير : الكامل في التاريخ ٤ : ٣٩٦ طبعة ليدن .

واسط المدينة القديمة كسكر^(٧) وانها ازدهرت وعمرت بعد ان اصبحت جزءا منها .

وان فقدت مدينة واسط في اعقاب العهد الاموي مركزها كعاصمة للسلطة السياسية في العراق لكنها بقيت مركزا زاهرا من مراكز العلم والحضارة العربية الاسلامية ، وواكبت مع الحواضر العربية الاخرى مساهماتها في تطوير مختلف الفنون والمعارف ، وظلت مدينة عامرة آهلة بالسكان حتى بدأ مجرى دجلة يغير مساره الى الفرع الشرقي الحالي المار بمدينة العمارة وعند ذاك أخذ نجمها بالافول وهجرت من اهلها^(٨) في عام ١١٠٧ هـ / ١٧٩٥ م عندما جف الماء من المجرى القديم لدجلة كليا . ولم يبق من معالم واسط الا ما يشاهد في الجانب الشرقي من بقايا باب واسع مزدان بزخارف آجرية تكتنف المدخل منارتان . وكانت هذه ابرز الآثار الشاخصة في واسط ما قبل تنقيات مديرية الآثار العامة فيها (١٩٣٦ - ١٩٤٢ م) حيث كشفت

وسجستان^(٢) ويكون المركز الاداري الجديد مقرا للمقاتلة من الشاميين ليتمكن بذلك من الحفاظ على وحدتهم ، خاصة بعد ما لمس من قلب في اهواء اهل المصريين الكوفة والبصرة ، وهكذا جاء تمصير واسط لتكون الحاضرة العربية الثالثة التي تأسست في العراق في اعقاب الفتح العربي له ، بعد كل من مدينتي البصرة ثم الكوفة .

ويذكر معظم مؤرخينا وبلدانييننا عن تسميتها بـ « واسط » ان موضعها يتوسط بين الكوفة والبصرة والاهواز^(٣) ، غير ان بحشل وهو صاحب كتاب تاريخ واسط يشير الى ان موضع مدينة الحجاج وقبل مجيئه اليه كان يعرف بـ « واسط القصب »^(٤) . وبدأ الحجاج بتشييد مدينته سنة ٨٣ للهجرة^(٥) ، وذلك في الجانب الغربي من دجلة ، فاقام بها المسجد الجامع وقصره المشهور بقبته الخضراء والتي يشار لها (خضراء واسط) . وقد احاط مدينته بسور محصن وربط بينها وبين الجانب الشرقي بجسر من السفن^(٦) حيث كانت تقوم قبال موضع

المصدر السابق) .
البلاذري : فتوح البلدان طبعة ليدن ١٨٨٦ ص ٣٩٠ ،
القزويني : آثار البلاد واخبار العباد . طبعة بيروت ١٩٦٠ ص ٤٧٨ .
ولكن رواية بحشل تخالف ذلك حيث يشير الى ان الحجاج امر ببناء مدينته سنة ٧٥ للهجرة وفرغ منها سنة ٧٨ للهجرة (بحشل المصدر السابق ، ١٠)
(٦) انظر اليعقوبي : المصدر السابق .
(٧) القزويني : المصدر السابق ص ٤٤٦ ؛
ياقوت الحموي : معجم البلدان مادة كسكر .
(٨) الجزائري : نعمة الله : زهرة الربيع النجف ص ١٢٩ .

(٢) البلاذري : فتوح البلدان طبعة ليدن ص ٣١٠ .
الطبري : تاريخ الامم والملوك ج ٢ ص ١٠٣١ .
(٣) اليعقوبي : كتاب البلدان طبعة النجف ١٩١٨ (ص ٣٨٠)
ياقوت الحموي : معجم البلدان ، مادة واسط .
(٤) بحشل ، اسلم بن سهل الرزاز : كتاب تاريخ واسط (مخطوط) ٧-٩ .
(٥) اجمع لفيف من المؤرخين والبلدانيين على ان الحجاج بدأ ببناء واسط سنة ٨٣ او ٨٤ للهجرة (٧٠٣ او ٧٠٤ م) وانتهى منها سنة ٨٦ للهجرة (انظر الطبري : ج ٣ ص ١١٢٥ ، ياقوت الحموي :

فهي صماء وأقل علوا وسعة وخلوها من الزخرفة
الآجرية المنقوشة .

والى خلف هذا الباب تقوم حجر عديدة
غير منتظمة ، تبرز من بينها حجرة مشنة الاضلاع
في داخلها محراب قليل الغور ويستدل من اسمها
وضخامة جدرانها المتبقية ان قبة ضخمة كانت قائمة
فوقها ، ويرجح انها كانت مشهدا او مدفنا لامام^(٩)
(صورة رقم ٢) .

الصيانة الأثرية

تولي مديرية الآثار العامة عناية خاصة
بمتطلبات الحفاظ على بقايا المعالم الأثرية الشاخصة
في ارجاء القطر ، فالى جانب ما تضطلع به من
مسؤوليات علمية في شتى حقول الآثار فهي لاتزال
تسعى الى تنفيذ مشاريع الاحياء الأثري في مختلف
مواطن الآثار ، واعطت هذه المديرية اهتماما كبيرا
وعناية خاصة بالحواضر والمدن العربية الاسلامية
منذ ان توفرت لها الامكانيات والسبل الكفيلة
للهوض بمهامها العلمية ، ولقد نفذت مناهج واسعة
للتقيب والصيانة الأثرية في العديد منها مثل الكوفة،
البصرة ، واسط ، بغداد ، سامراء والموصل وغيرها .
ان مرد اهتمام مديرية الآثار العامة ومنذ

الادوار المختلفة التي مرت بها هذه المدينة وأماطت
اللائم عن الجوانب المشرقة من تاريخها .

المنارة

تفرد بين سائر معالم مدينة واسط الأثرية
البقايا المتبقية لبناية المنارة التي ظلت شامخة متحدة
عوامل الطبيعية وعوادي الزمن ، وهي تقع في القسم
الشرقي من المدينة وفي ركنها الشمالي ، وترتفع
الى علو ١١ مترا مما يمكن مشاهدتها من على بعد
١٥ كيلو مترا ، وكانت هدى للقوافل المتقلة بين
القرى المتواجدة في هذه المنطقة (انظر صورة رقم
١) واخذ يطلق اسم المنارة على سائر اطلال مدينة
واسط الأثرية طوال القرنين الماضيين .

والمنارة بناية واسعة ، لها باب عالي معقود بعقد
طلعي مزين بزخارف آجرية تكون تقسيمات هندسية
مختلفة الانواع والحجوم بينها ما تكون ازهارا ،
وقد برع المعمار العراقي فيما بلغه من تفنن في
تزينات زخرفية بمادتي الآجر والبص ، والتي
جاءت مشابهة لواجهة بوابة المدرسة المرجانية .
وتقوم على جانبي الباب منارتان مبيتان بالآجر كل
منهما تختلف عن الأخرى في عدة مظاهر ، فالمنارة
التي الى يمين الناظر جوفاء وأكثر سعة مزدانة
بزخارف آجرية منقوشة ، على خلاف المنارة الأخرى

خلف هذا الباب لا تدل على انها تكون مدرسة ذلك
من الناحية التخطيطية ، هذا ، ومن ناحية اخرى
ان التحريات الأثرية في هذه البناية قد هدتسا الى
انها اقدم عهدا من الباب ، وعليه فنعتقد ان الباب
قد شيد في فترة تالية ليضفي أهمية لامام او رجل
معروف مدفون هناك .

(٩) يعتقد الاستاذ ناجي معروف ان هذا
الباب هو باب المدرسة الشرايية في مدينة واسط ،
يستدل على ذلك من الروايات التاريخية والطراز
العماري للباب مقارنة مع كل من باب المدرسة
المستنصرية والمدرسة المرجانية (ناجي معروف :
المدرسة الشرايية ببغداد وواسط ومكة ، مطبعة
الارشاد ، بغداد ١٩٦٦) . غير ان الابنية الكائنة

والقرى الآهلة بالسكان الى حمايتها من عبث سراق الآثار وتجاوزات السكان الذين كثيرا ما خربوا مدنا دارسة للاستفادة من اجرها او للاتجار بالآثار كما حدث في العهود السابقة في بابل ونيوى وسامراء ، وغيرها من الحواضر العريقة .

ان خطة مديرية الآثار العامة في المواقع التي تتخذها ميادين لفعاليتها العلمية والفنية هي اجراء التنقيبات فيها والكشف عن معالمها وادوارها التاريخية ومن ثم تليها اعمال الصيانة الاثرية وفي احيان كثيرة تصاحب اعمال التنقيب عندما تكون الاسس والجدران المستظهرة بحالة متصدعة مما تستدعي الضرورة للقيام بعمليات الصيانة الاثرية المختلفة ، ففي مدينة واسط باشرت اول هيئة اثرية اعمال الصيانة سنة ١٩٣٧ في منارة واسط وبامكانيات مادية وفنية محدودة اذ لم تيسر للمديرية آنذاك الخبرات الفنية والدراسات العلمية ذات العلاقة بموضوع الصيانة كما لم تبلور بعد قواعد ومبادئ الصيانة الاثرية المعروفة الان ، لذلك تركزت اعمال تلك الهيئة في اجراء صيانة بسيطة لمنارة واسط دون مراعاتها للنقاط الفنية العامة التي تضمن الحفاظ على الطابع الاصلي للآثر ، وانما ذهبت الى استخدام الطابوق السميكي المغاير للاجر القديم وذلك بهدف الحفاظ على بقاء الاثر قدر المستطاع ، وقد حققت الهيئة مهمتها ولا شك ان ذلك كان عملا مشكورا اذ ساهم دون تداعي الاثر الى السقوط . وفي سنة ١٩٤٠ جرت عملية صيانة اخرى لهذه المنارة وللبنية الاخرى الملحق بها وبنفس الاسلوب السابق . وفي السنين الاخيرة توفرت لمديرية الآثار العامة الامكانيات المادية الكافية وحصلت من ممارساتها على الخبرات الفنية واعتمدت

الثلاثينيات بالآثار العربية الاسلامية وحتى هذا الوقت هو للوقوف على المزيد من الحقائق المادية الاكيدة عن منابع الابداع والرقى لحضارتنا ، خاصة لما وجدت مديرية الآثار العامة ان المواقع الانبارية الاسلامية لم تشملها اعمال التنقيب والصيانة الاثرية وان غالبية البعثات الانبارية الاجنبية التي كانت تعمل في العراق قد انصب جل اهتمامها على مواطن الآثار القديمة ولتلافي النقص الذي قد يتواجد في السجل الانباري فقد عازمت هذه المديرية على سد هذه الثغرة واكمال النقص في البحث العلمي لجعله شاملا لجميع مراحل التطور الحضارى . فاضطلعت باعمال التحرى والتنقيب في الحواضر العربية وصيانة معالمها الشاخصة ، للاجلاء عن مباحجها الفنية وروائع الهامها ، وازالة التجاعيد العميقة التي خلفتها اعباء التاريخ في وجهها ، وكانت مدينة واسط احدى تلك الحواضر التي شملت مشاريع لآثار بعناية خاصة ذلك لاهميتها السوقية في الفتوحات العربية شرقا واخماد الفتن والاضطرابات التي حدثت في العراق والمشرق ، والامر الاهم مساهمتها طوال الف عام من عمرها في عملية البناء والتقدم الحضارى والثقافي والفني في العهود الاسلامية حتى زوالها او ترك اهلها لها قبل حوالى القرنين من الزمان .

ان التنقيبات الاثرية التي اجرتها مديرية الآثار العامة منذ سنة ١٩٣٦ وحتى ١٩٤٢ في مدينة واسط قد هدتنا الى ادوارها التاريخية والى معالم وآثار مهمة ألقت اضواء جديدة على تاريخ هذه المدينة وقد ساهم بَعْد اطلال واسط عن المدن

الدراسات العلمية في مجال الصيانة الاثرية ، لذا وجدت من الضروري اعادة النظر في صيانة الابنية التاريخية وتطبيق ما يناسبها من مبادئ وقواعد الصيانة التي جاءت حصيلة التجارب الطويلة التي اضطلعت بها البعثات الاثرية العراقية . فوافدت في ١٩٦٤/١١/٢٥ هيئة لصيانة المنارة كانت برئاسة الملاحظ الفني السيد طارق النعيمي وعضوية كل من السيدين عبدالواحد رشيد وخلف البدوي وبدأت بالتهيو لاعمال الصيانة وذلك باعداد مستلزماتها فشملت اعمالها تنظيف المقر واعادة ترميمه مجددا ، وتحضير لوازم العمل وكذلك تنظيف مكان العمل وتهيئة المواد الانشائية الخاصة بالصيانة وكانت تلك الاعمال جزءا من المراحل الاولى لأعمال الصيانة لكن هذه الهيئة لم تستمر في اعمالها، حيث تشكلت بتاريخ ١٩٦٥/٢/٦ هيئة فنية اخرى برئاسة كاتب المقال وعضوية كل من السيدين : حسين محمد رسول ، خلف البدوي فاستأنفت اعمال الصيانة حتى نهاية الموسم غير ان صيانة هذا الاثر لم تكتمل ، اذ استدعت الضرورة الى استئناف اعمال الصيانة لموسم اخر ، ولذلك اوفدت مديرية الآثار العامة هيئة فنية اخرى بتاريخ ١٩٦٥/٤/٢٨ لتكتملة تلك الاعمال وكانت برئاسة السيد حازم عبدالحميد وعضوية السيدين ماجد عبدالله الشمس، وخضر عبدالله ، وقد واصلت البعثة المذكورة اعمالها في صيانة المنارة الى الوضع الذي يشاهد الان في (الصورة رقم ٣) .

ان اعمال الصيانة الاثرية في هذا الموقع شملت عمليات الصيانة المتعددة منها التنظيف والتثبيت والترميم واعادة البناء بالنسبة للمنارة التي كانت

قائمة على يمين الداخل حيث ان بقاياها قد تراكت على الارض بعد سقوطها . كما تناولت تلك الاعمال تصحيح الصيانة السابقة وذلك بإزالة الطابوق السميكي وتحرير البناء مما كان يشوه طابعه الاثري . ان العمل الفعلي في صيانة هذا الاثر قد بدأ بتاريخ ١٩٦٥/١٢/٢٢ ذلك بتنظيف وازالة الانقاس والاجزاء المتآكلة من النقاط التي حددت صيانتها ثم تشليه الاسس باكملها وكذلك سائر اقسام الصيانات القديمة ، وقد ابانت عملية تشليه الاسس (شكل ١) بعد النزول فيها الى عمق ٢/٨٠ متر ، ان امانة المستعملة هي كسر الاجر والطين اما تحت اسس المنارة التي الى يسار الداخل فقد كشف عن ساقية معقودة عرضها ٣٠ سم وهي تمتد باتجاه الغرف الواقعة خلف الاثر وبعد عمليات التنظيف واستظهار الاسس قامت الهيئة بعملية تثبيتها وتقويتها ذلك بصب اسفل الجدران بالخرسانة المسلحة والى ارتفاع ٧٠ سم مع استخدام الزفت كمادة عازلة للرطوبة ثم باشرت بترصين وتقوية الاساس بواسطة الاجر والسمنت المقاوم للاملاح وحتى ارتفاع ١/٤٠ متر تمهيدا لتنفيذ عمليات الصيانة الاثرية الاخرى في المدخل والمنارة الساقطة ، فبالنسبة لواجهة المدخل تضمنت اعمال الصيانة ترميمها واعمارها ذلك برتق الاجزاء المتآكلة واعادة تركيب الزخارف الاجرية ، وقوامها عقد مبروم ازدانت خواصره بالرقش العربي او ما يسمى باللواسك وهي باشكال هندسية داخل نجوم ذات عشر رؤوس واشكال اخرى منها سداسية ، ثمانية وخماسية تحصر في بواطنها زخارف نباتية محفورة في الاجر والكاسات ،

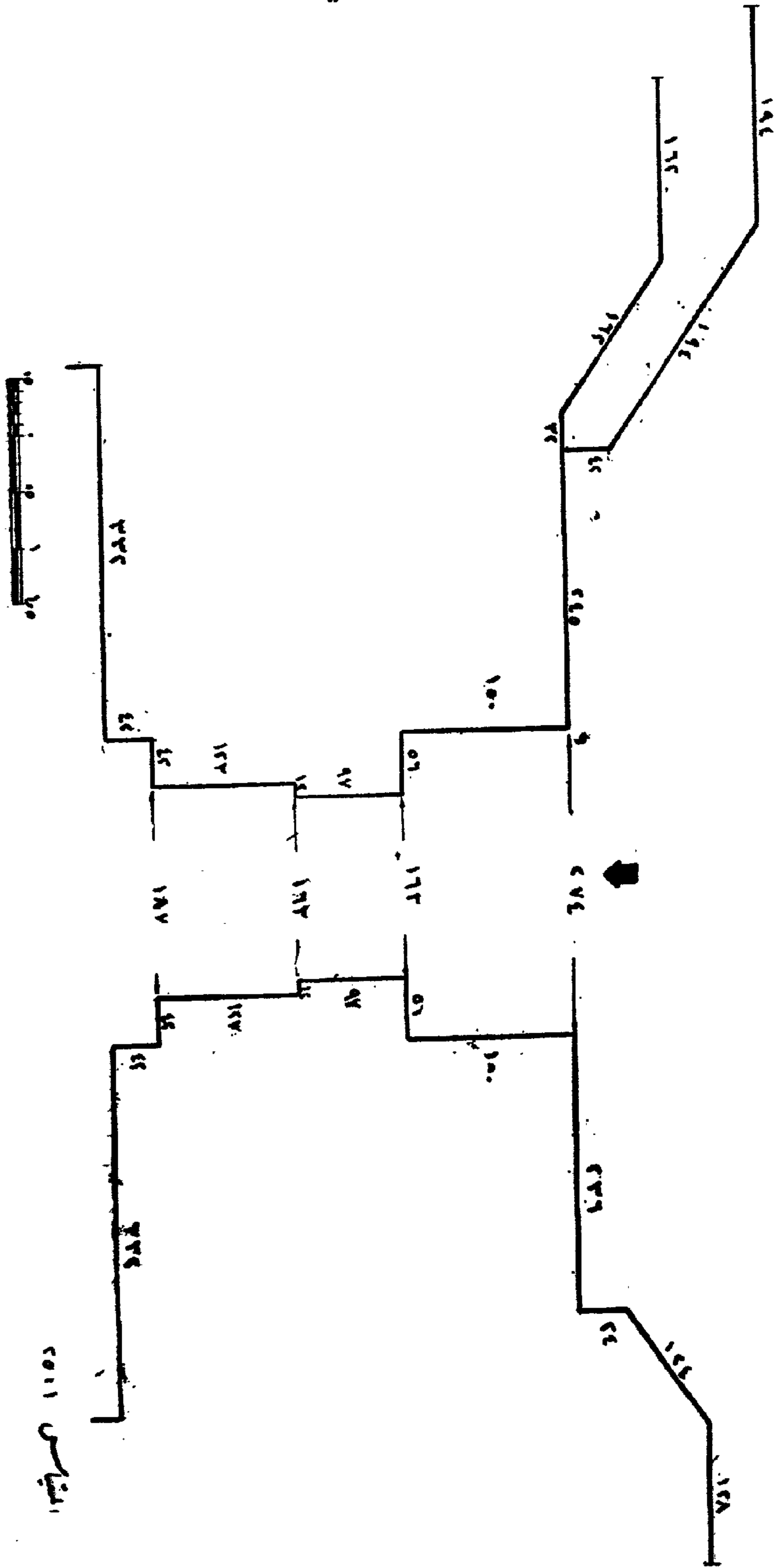
وهذه الزخارف بمجموعها تشبه في شكلها العمام
زخارف المدرسة المرجانية .

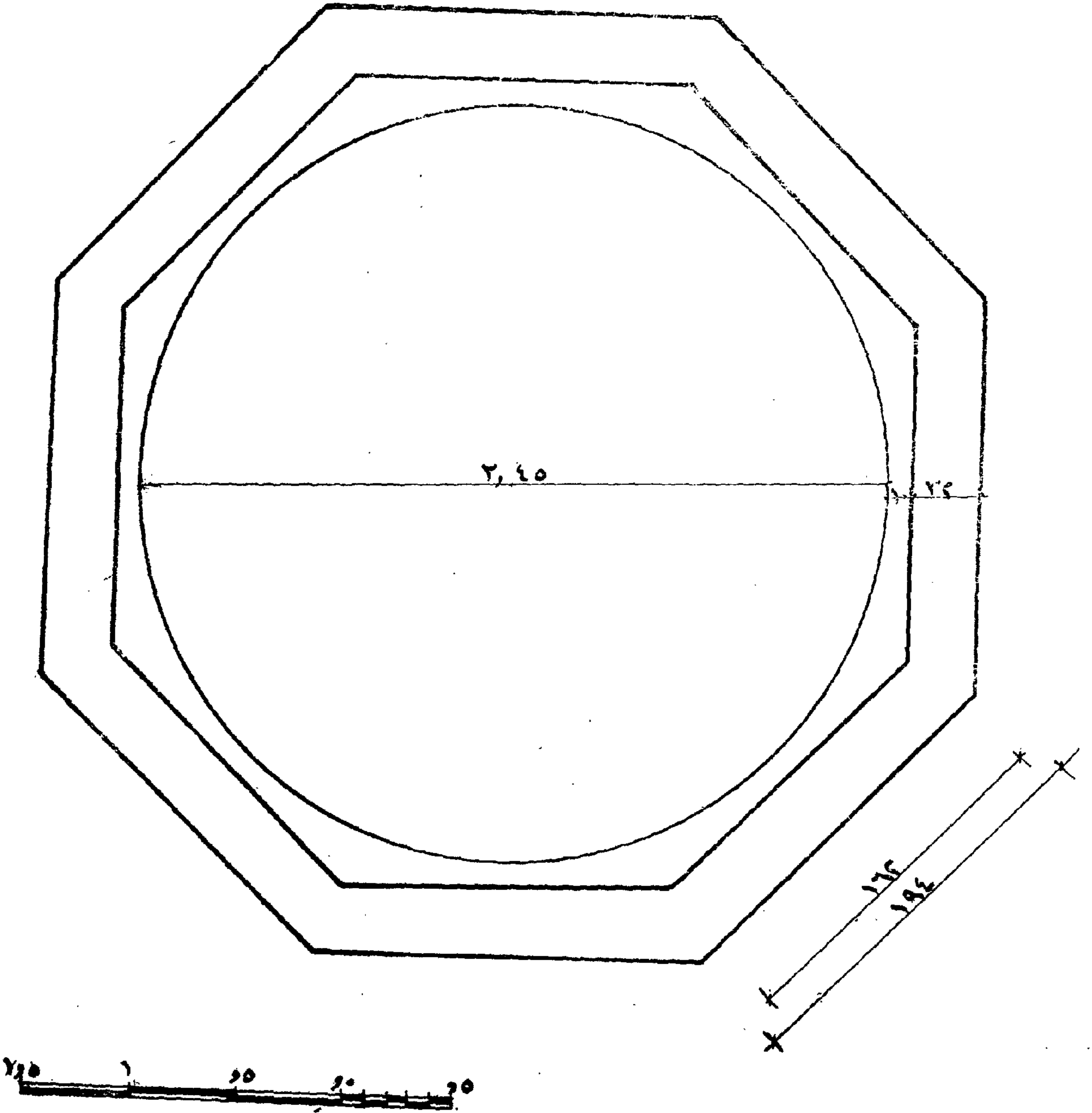
وركزت البعثة جهودها في إعادة بناء المنارة
الساقطة (صورة ٤ ، ٥) وهي التي تقوم على يمين
الداخل ، حيث تم رفع الوحدات الزخرفية الأصلية
من بين الانقاض المتراكمة على الأرض ، واستمر
العمل في إعادة بناء بدن المنارة وتركيب الزخارف
الاجرية الأصلية قدر المستطاع في أماكنها وتكملتها
بوحدات زخرفية جديدة ومثيلة للأصل ، لهذه المنارة
قاعدة مئمنة الشكل (انظر الشكل ٢ ، ٣) ارتفاعها
٥٠ سم وطول ضلعها (١٩٤) سم تعلوها قاعدة مئمنة
تتحرر قليلا بمقدار ٣٢ سم طول ضلعها (١٦٢) سم
وارتفاعها (١٢١) سم تتكون من (١٣) سافا من
الطابوق المنجور تعلوها سكة من الطابوق ، ثم يبدأ
بدن المنارة الاسطوانى الشكل والذي يتكون من
مجموعات زخرفية متتالية تبدأ زخرفة البدن بحلقة
من الطابوق المنجور من ستة سوف بارتفاع (٤٦) سم
تليها حلقة زخرفية بارتفاع (١٥٠) سم قوام زخرفتها
وحدات هندسية مؤلفة من معينات اجرية متتالية
وبارزة تحصر بينها معينات زخرفية اجرية غائرة
تزدان بواطنها بزخارف نباتية بشكل وردة رباعية

الفصوص كل فص لوزي الشكل تتوسط معينات
هندسية اجرية ناتئة أيضا ، ويتصل رأس المعين الكبير
بنهاية المعين الذي يعلوه . شكل (٤ أ - ب) وتعلو
هذا حلقة من الأجر على كازه بارتفاع (٨٢) سم
تعلوها حلقة زخرفية بارتفاع (٢٧٠) سم قوامها طابوق
منجور نصف دائرى نصف بوضعية مائلة لتكوّن
اشكالا مبرومة (شكل ٥) تعلو هذه الحلقة الزخرفية،
حلقة اخرى من الأجر على كازه ارتفاعها ٨٢ سم
ثم تليها حلقة زخرفية تالية ارتفاعها (١٥٠) سم قوامها
اشكال هندسية معينة (شكل ٤ أ-ب) وبعدها ينتهي بدن
المنارة بحلقة من الأجر ارتفاعها (٣٥) سم فيكون
شكل المنارة كما هو موضح في الصورة رقم (٦) .
فيكون ارتفاعها الكلي ٩/٨٦ متر .

اما المنارة التي على يسار الداخل فهي صماء
وخالية من الزخرفة الاجرية وقد تم تشليه بدنها
من طابوق السميكي الذي استعمل في الصيانة
القديمة وتم إعادة بنائه باستعمال الطابوق المنجور
وفق القياس الاصلى وبذلك انجزت صيانة معظم
أقسام هذه البناية وتم إعادة واجهة الباب بأكملها الى
وضعها الاصلى .

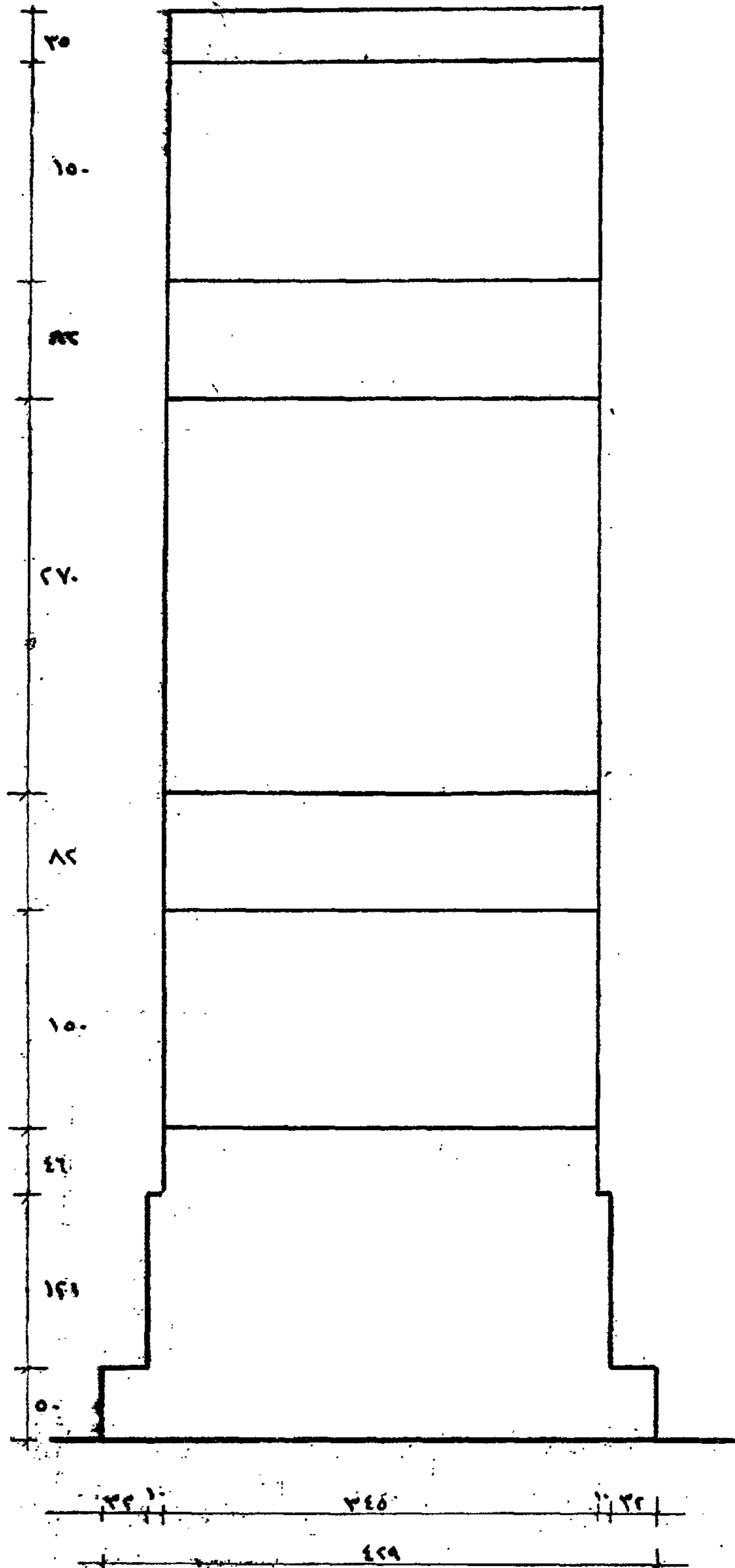
شكل (١) تخطيط ارضي للباب

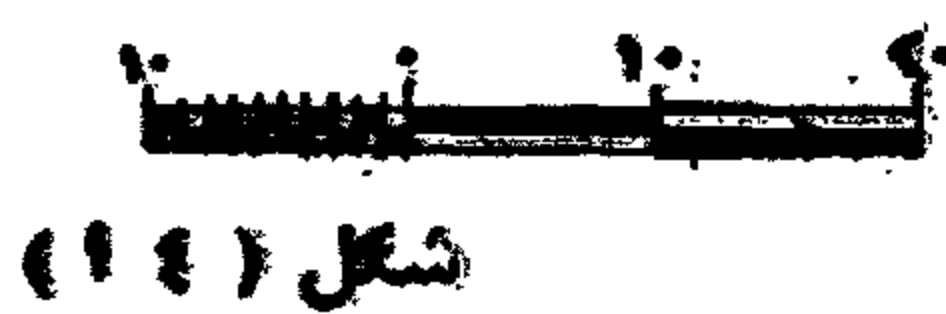
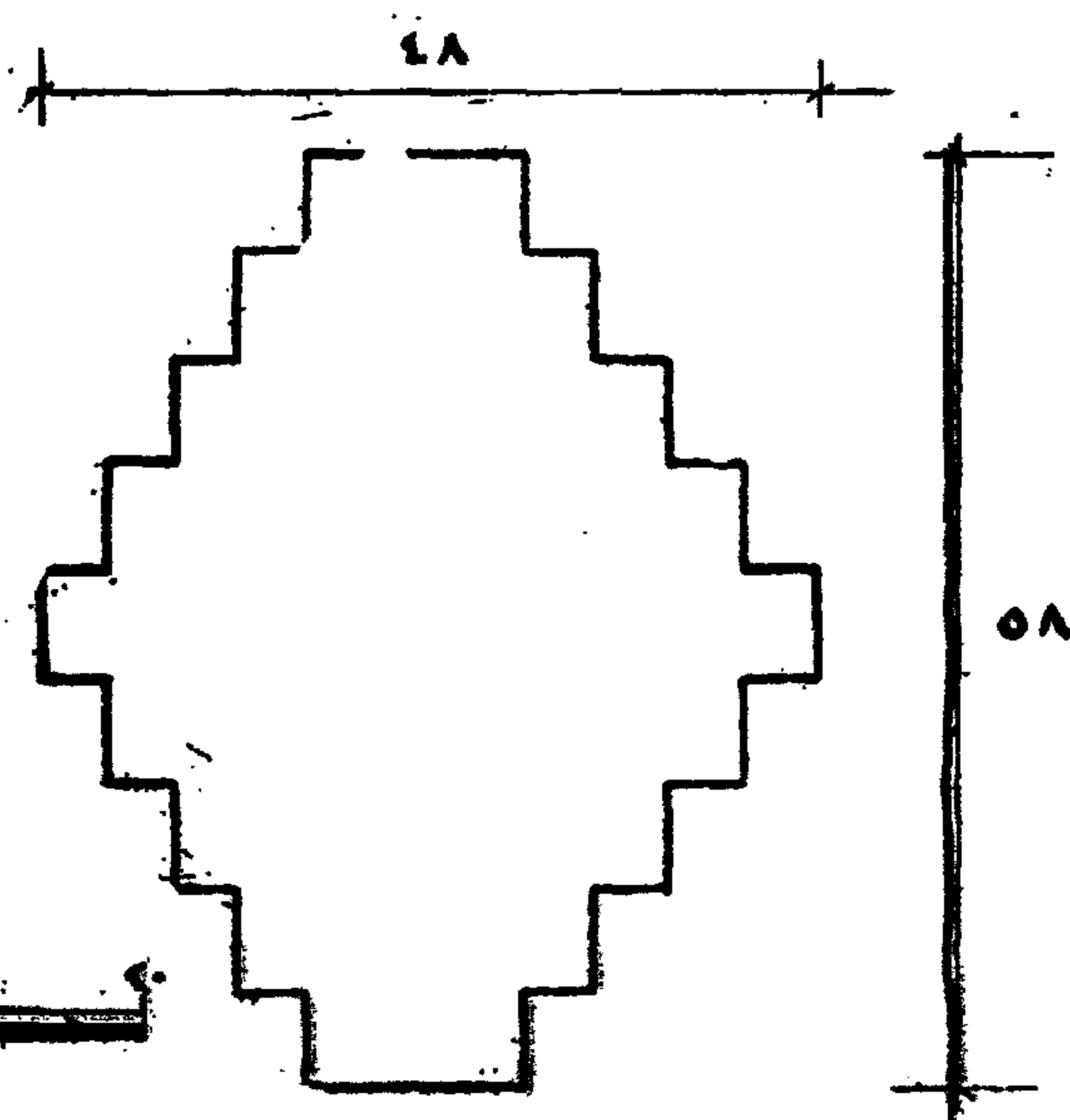
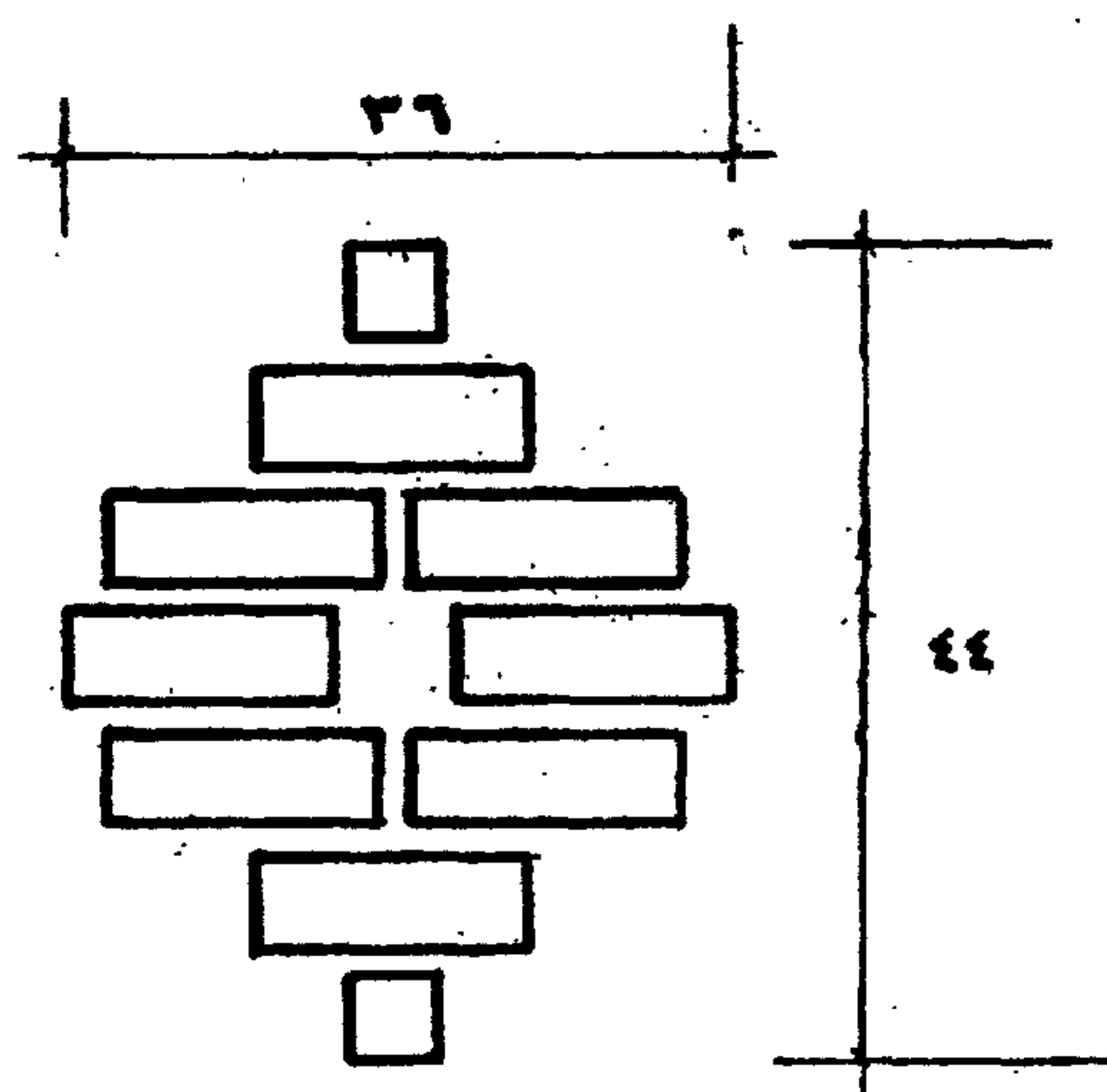
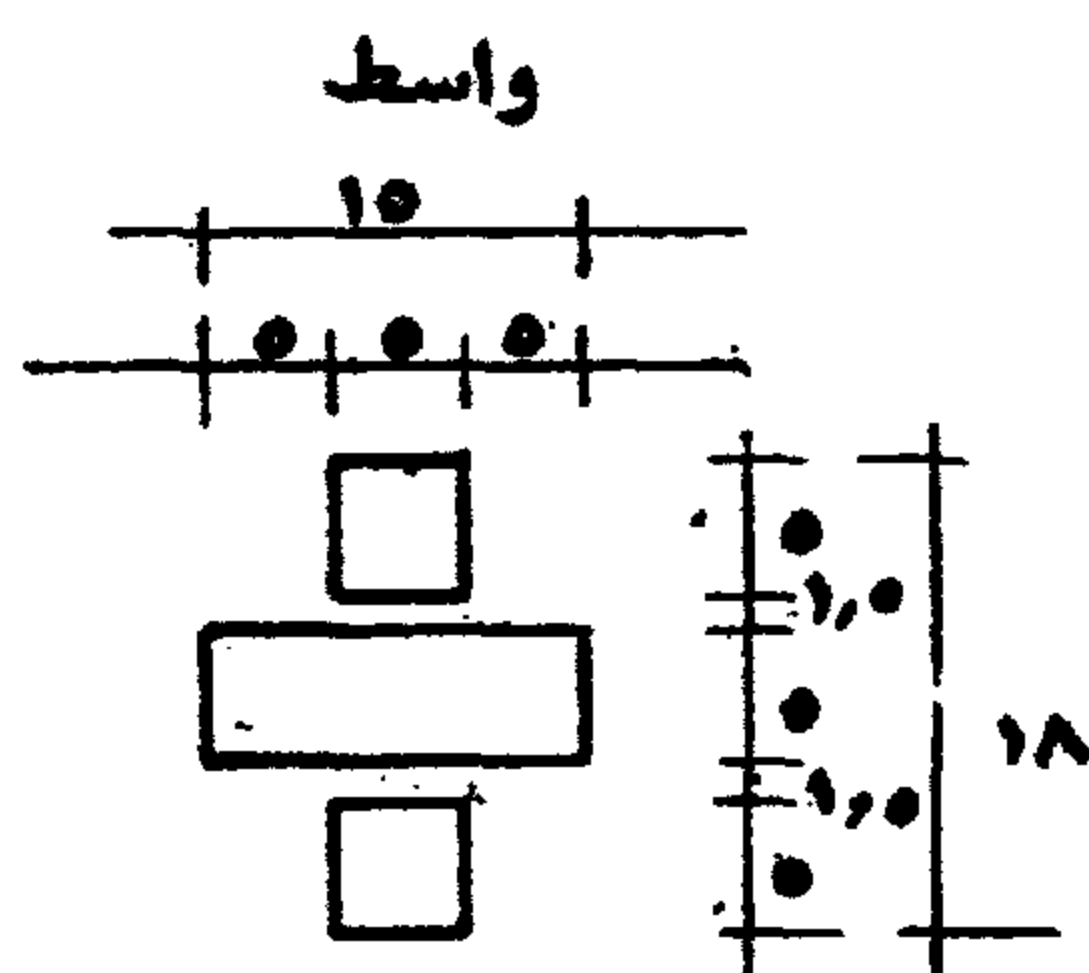




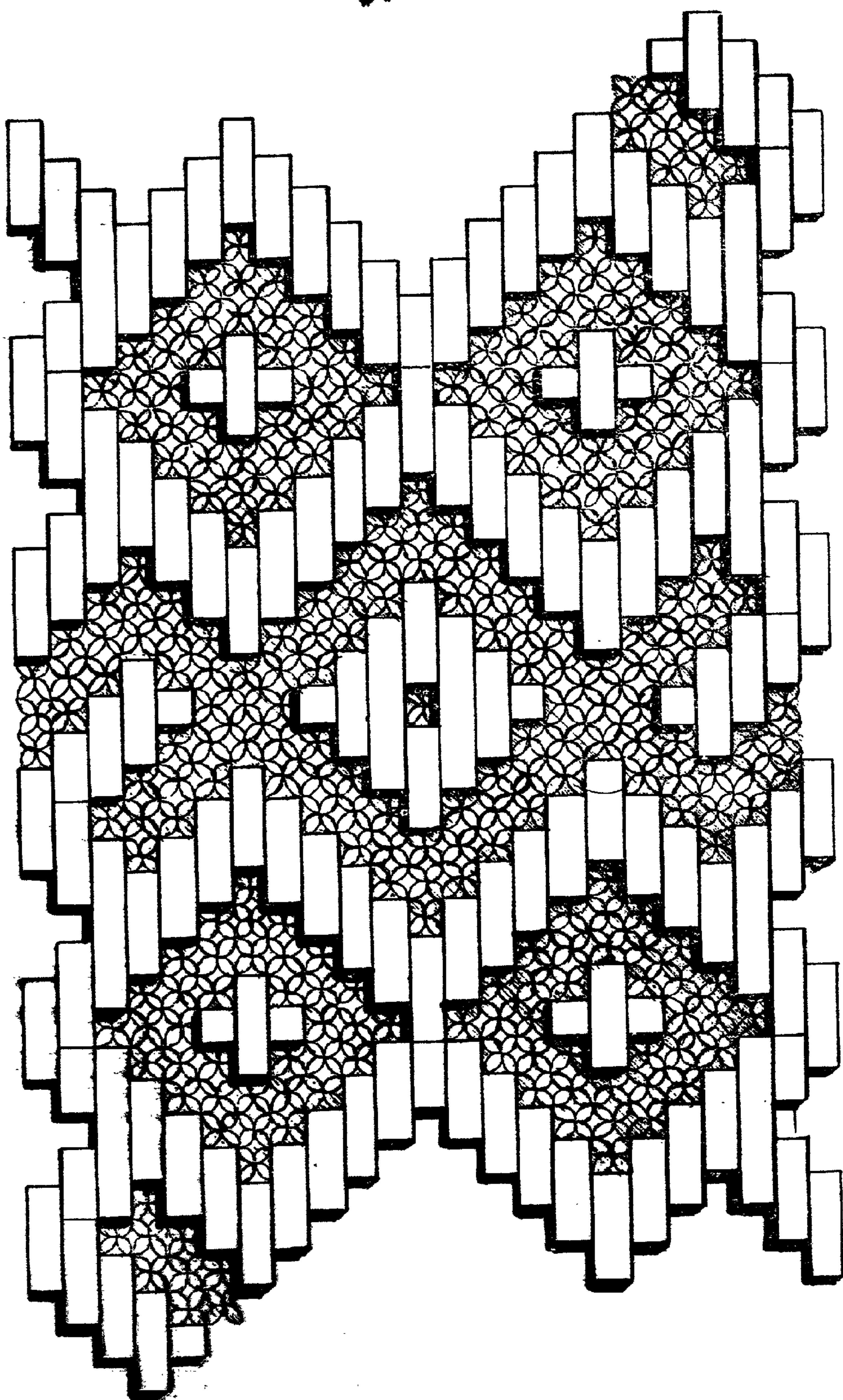
المقياس ١:٢٠٠

شكل (٢) تخطيط للمنارة الكائنة الى يمين الداخل





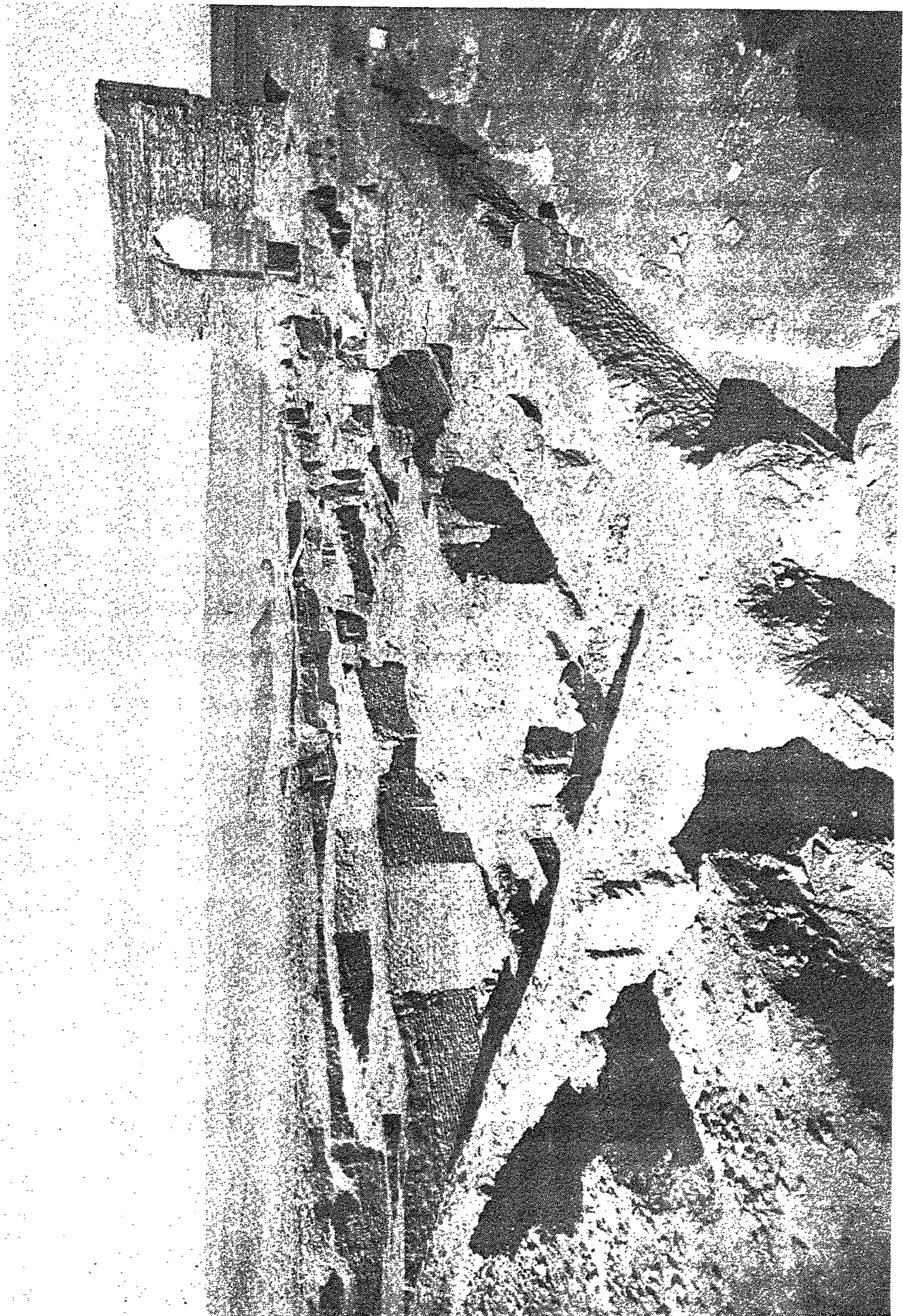
شكل (١٤)

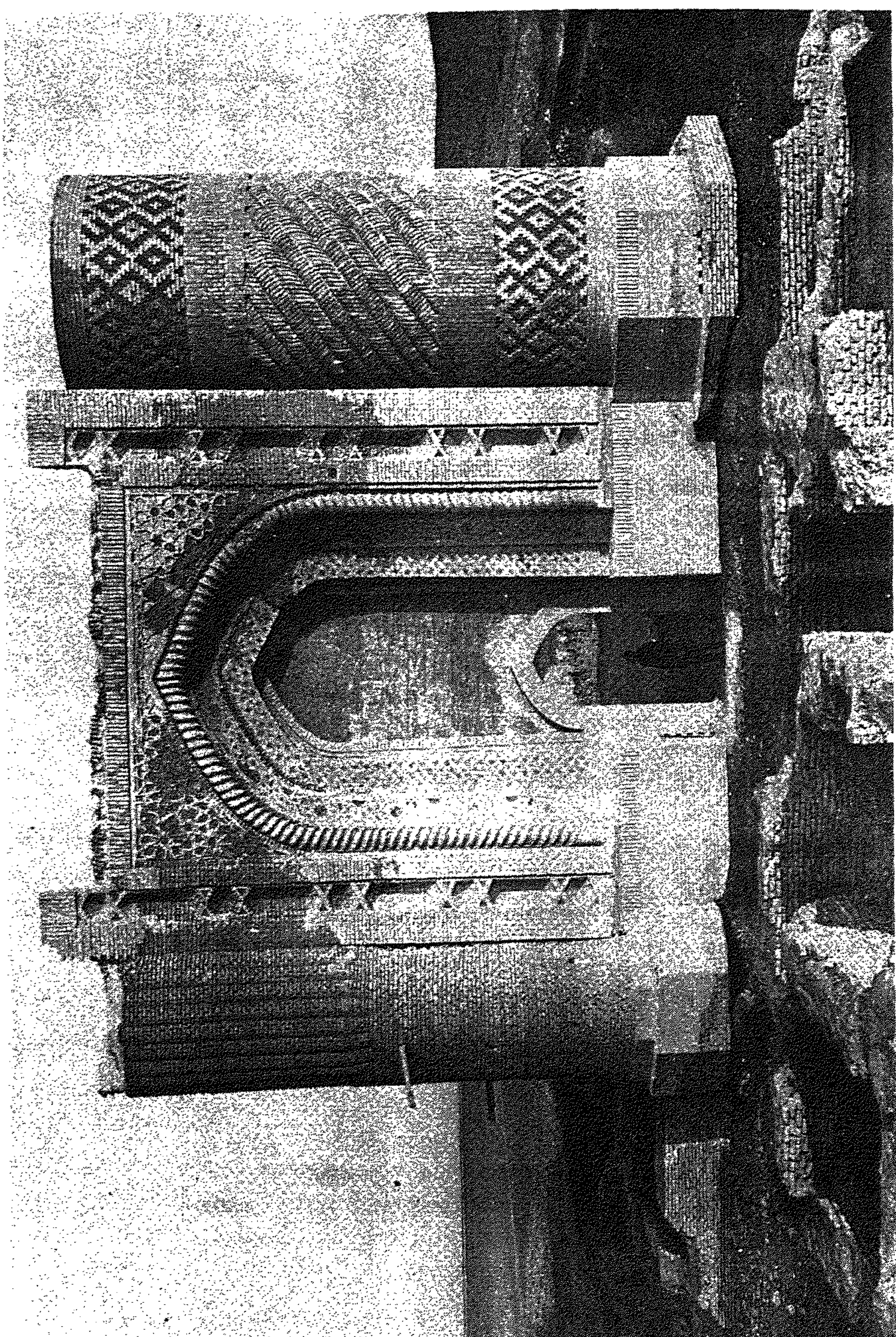




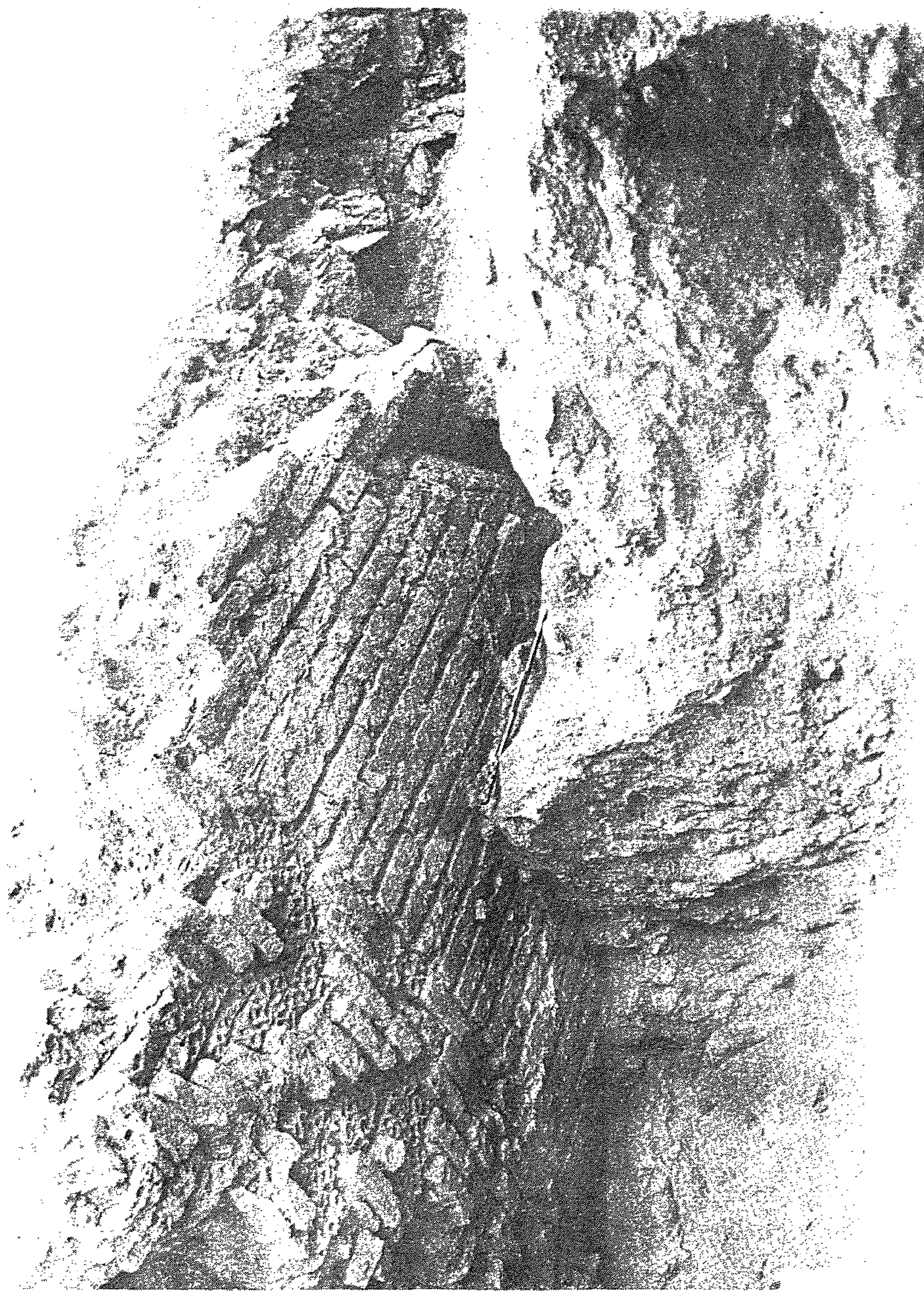
شکل - ۵ -

11.11.34 2.40
wasit
16.11.34. 0.000
P. 11.11.34

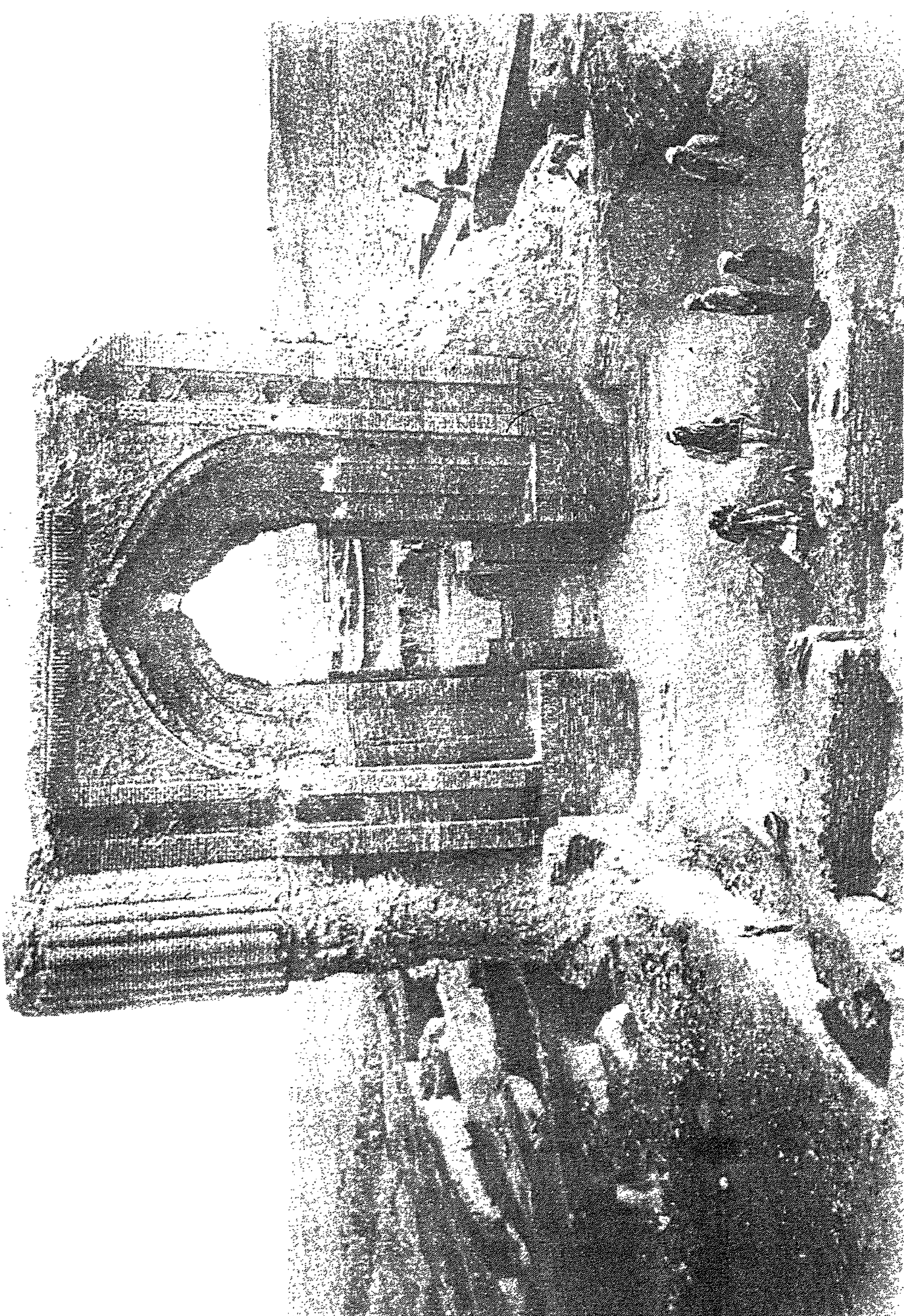




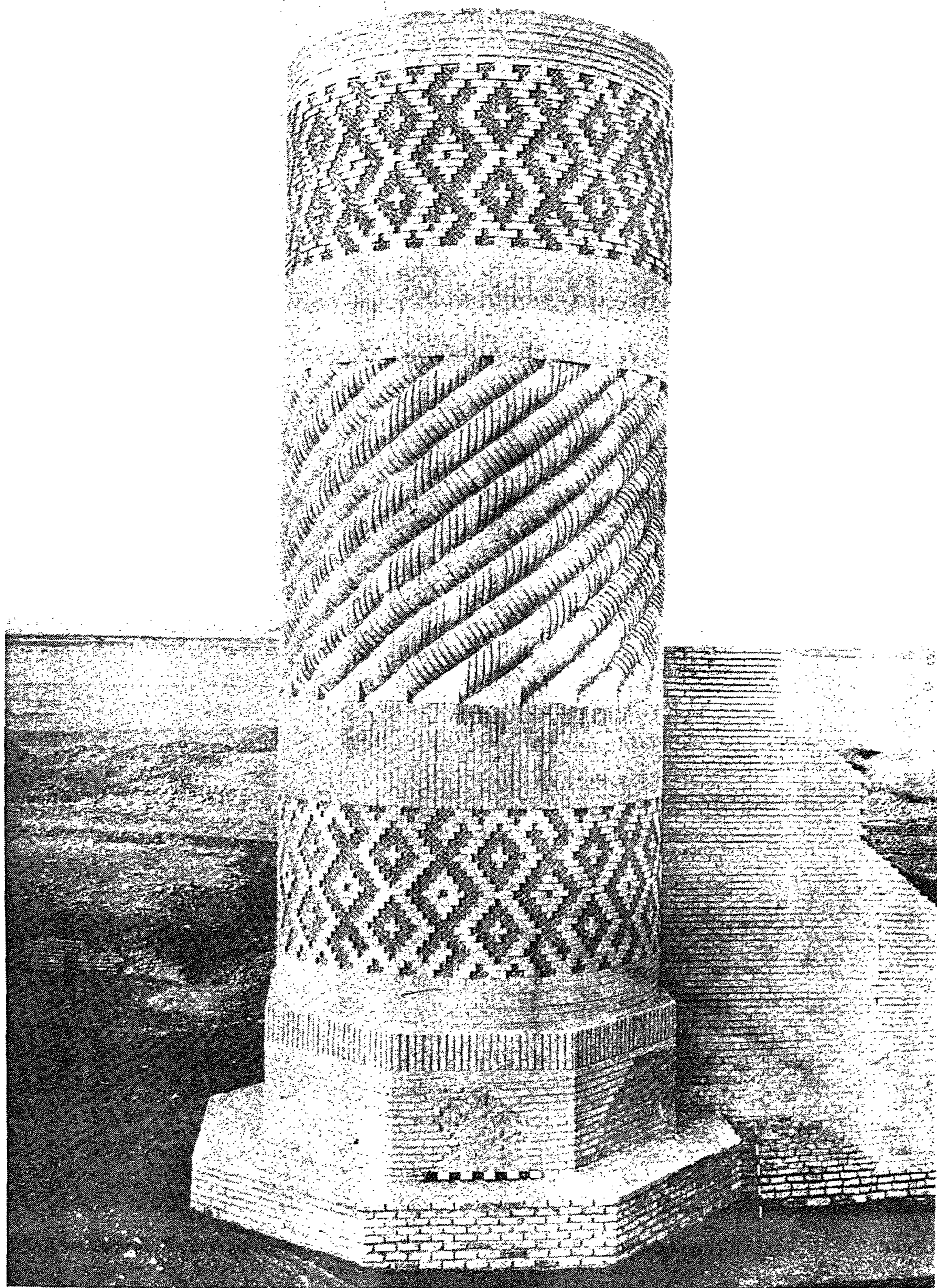
صورة رقم ٣



٥٦٥٠ - ٥٦٥٠



صورة رقم ٥



صورة رقم ٦ -